



Asamblea General

Distr. general
2 de abril de 1998
Español
Original: inglés

Quincuagésimo segundo período de sesiones
Tema 129 del programa

Financiación de la Operación de las Naciones Unidas en Mozambique

Informe de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto

1. La Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto ha examinado el informe del Secretario General que contiene información sobre la ejecución financiera de la Operación de las Naciones Unidas en Mozambique (ONUMOZ) desde su comienzo hasta el 31 de marzo de 1995 (A/52/680/Add.1). Durante su examen del informe, la Comisión tuvo ante sí los informes del Secretario General de fechas 31 de julio de 1995 (A/49/649/Add.3) y 25 de febrero de 1997 (A/51/807), que contenían información sobre la ejecución financiera de la ONUMOZ correspondiente a los períodos comprendidos entre el 1º de mayo y el 15 de noviembre de 1994, y entre el 16 de noviembre de 1994 y el 31 de marzo de 1995, respectivamente. La Comisión también tuvo ante sí el informe del Secretario General, de fecha 14 de noviembre de 1997, relativo a la liquidación de los bienes de la ONUMOZ (A/52/680). La Comisión se reunió con representantes del Secretario General, quienes proporcionaron información adicional.

2. Como se indica en el párrafo 3 y en los anexos I y II del documento A/52/680/Add.1, el total de los recursos facilitados por la Asamblea General a la ONUMOZ para el período comprendido entre la iniciación, el 15 de octubre de 1992, y el 31 de marzo de 1995 ascendió a 561.099.100 dólares en cifras brutas (553.493.000 dólares en cifras netas). El total de gastos para ese período ascendió a 492.556.300 dólares en cifras brutas (486.716.800 dólares en cifras netas), incluidas obligaciones por liquidar por la suma de 18.367.800

dólares. Se ha acreditado a los Estados Miembros un total de 25.986.000 dólares en cifras brutas (25.471.200 dólares en cifras netas).

3. La Comisión Consultiva toma nota de que los recursos facilitados a la ONUMOZ, descontados los gastos de funcionamiento y después de aplicar las deducciones a los Estados Miembros, arrojaron un saldo no comprometido acumulado de 42.556.800 dólares en cifras brutas (41.305.000 dólares en cifras netas) al 30 de junio de 1997.

4. La Comisión Consultiva también toma nota de que los intereses e ingresos diversos acreditados a la Cuenta Especial de la ONUMOZ ascendieron a 4.971.000 dólares y 10.328.200 dólares respectivamente.

5. Con respecto a las cuotas prorrateadas, se informó a la Comisión Consultiva de que aún estaba pendiente de pago la suma de 38,5 millones de dólares. También se informó a la Comisión de que el efectivo disponible ascendía a 23 millones de dólares y que se habían prestado 16,7 millones de dólares a la Operación de las Naciones Unidas en Somalia (ONUSOM).

6. En el anexo IV del documento A/52/680/Add.1 se indica que, de la suma de 18,4 millones de dólares en obligaciones por liquidar, 11,4 millones corresponden a los gobiernos y 6,9 millones a otras entidades.

7. En respuesta a su consulta, se informó a la Comisión Consultiva de que la suma de 11,4 millones de dólares era necesaria para cubrir los gastos estimados de los reembolsos adeudados a los Estados Miembros por concepto de indemnizaciones por muerte o discapacidad, suministros y servicios proporcionados en el marco de la carta de asignación y equipo de propiedad de los contingentes. Al respecto, la Comisión tiene entendido que de los 11,4 millones de dólares, 3 millones corresponden a las necesidades relativas al equipo de propiedad de los contingentes. Se informó además a la Comisión de que 10 países habían aportado contingentes, uno de esos países había solicitado la aplicación de los nuevos procedimientos para el equipo de propiedad de los contingentes. En respuesta a su consulta, se informó a la Comisión de que si se aprobaba la solicitud se requeriría una suma adicional de 5,6 millones de dólares para equipo de propiedad de los contingentes, suma que debía autorizarse por separado puesto que no se había presupuestado.

8. La Comisión Consultiva se pregunta si los nuevos procedimientos con respecto al equipo de propiedad de los contingentes deberían aplicarse a las misiones cuyos mandatos habían terminado antes de que entraran en vigor los procedimientos. Además, la Comisión señala que la solicitud se refiere a equipo que ya había sido retirado del teatro de operaciones. En vista de ello, la Comisión opina que si las Naciones Unidas aceptaran la solicitud, estarían pagando por artículos que ya habían pagado. A ese respecto, se informó a la Comisión de que, en el caso de las piezas de repuesto, se evitaría el doble pago, ya que el costo de las piezas cuyo reembolso a los Estados Miembros se había efectuado en el marco de la carta de asignación se tendría en cuenta para reducir la suma estimada adeudada a esos Estados en el marco del nuevo régimen de arrendamiento con servicios de conservación y de apoyo logístico local para el suministro de equipo de propiedad de los contingentes. Sin embargo, la Comisión señala que sigue existiendo el problema del doble pago con respecto a otros servicios prestados por las Naciones Unidas a los contingentes que pueden superponerse a otros servicios de apoyo logístico y que no estaban incluidos en las cartas de asignación. En esas circunstancias, la Comisión opina que los nuevos procedimientos para el equipo de propiedad de los contingentes no deberían aplicarse al caso en cuestión y que no debería aprobarse la suma adicional de 5,6 millones de dólares.

9. Con respecto a la suma de 6,9 millones de dólares, atribuible a obligaciones no relacionadas con los gobiernos (véase el párrafo 6 *supra*), se informó a la Comisión Consultiva de que en realidad esas sumas se habían retenido para tener en cuenta necesidades adicionales imprevistas relacionadas con la revisión continua de la suma adeudada a los países que

aportaban contingentes. Se informó a la Comisión de que se estaban celebrando negociaciones al respecto; sin embargo, en vista de que varios países aportaban contingentes, no pudo determinar qué parte se necesitaría de la suma de 6,9 millones de dólares. Al respecto, la Comisión recuerda que las sumas no utilizadas correspondientes a obligaciones por liquidar deben restituirse después de 12 meses, con excepción de las obligaciones con respecto a los gobiernos, que pueden ser objeto de disposiciones especiales de exención por parte de la Asamblea General, como en el caso de la resolución 51/15 B de la Asamblea, de 13 de junio de 1997, relativa a la financiación de la Misión de Apoyo de las Naciones Unidas en Haití. En caso de que el total o una parte de los 6,9 millones de dólares no sea necesario, se acreditará a los Estados Miembros (véase el párrafo 11 *infra*).

10. En el párrafo 7 del informe del Secretario General (A/52/680/Add.1) se describen las medidas que debería adoptar la Asamblea General en su quincuagésimo segundo período de sesiones en relación con la financiación de la ONUMOZ. La Comisión Consultiva recomienda que la Asamblea acredite a los Estados Miembros el saldo no comprometido acumulado de 42.556.800 dólares en cifras brutas (41.305.000 dólares en cifras netas) que se menciona en el informe. Al respecto, se informó a la Comisión de que el saldo no comprometido no se había reducido para tener en cuenta los 5,6 millones de dólares mencionados en los párrafos 7 y 8 *supra*.

11. La Comisión Consultiva recomienda que, a menos que la Asamblea General decida lo contrario, los ingresos por concepto de intereses, que ascienden a 4.971.000 dólares, los ingresos diversos por la suma de 10.328.200 dólares y cualquier excedente que resulte de la ulterior liquidación del resto de las obligaciones en la Cuenta Especial de la ONU-MOZ se acrediten al Fondo de Reserva para el Mantenimiento de la Paz, como sucedió, por ejemplo, en el caso de la Misión de Observadores de las Naciones Unidas en El Salvador (ONUSAL) (véase la resolución 50/246 de la Asamblea General, de 17 de septiembre de 1996, relativa a la financiación de la ONUSAL).